

MINI PARTY LIGHT SET

REF. KIDZ-PARTY

Code: 16-1074PLS

USER MANUAL

MANUEL D'UTILISATION

BEDIENUNGSANLEITUNG

HANDLEIDING

MANUAL DE INSTRUÇÕES

MANUAL DE INSTRUCCIONES

MANUAL DE UTILIZARE

NAVODILA ZA UPORABO



INTRODUCTION

Congratulations to the purchase of our mini party light set.

RECOMMENDATIONS FOR BATTERIES



This symbol indicates that used batteries should not be disposed of with household waste but deposited in separate collection points for recycling.

ATTENTION

Danger of explosion if the batteries are incorrectly placed. Only replace by the same or equivalent type.

WARNING

Do not swallow the battery. Danger of chemical burns.

Keep new and old batteries out of the reach of children.

If the battery compartment doesn't close properly, stop using the product and keep it out of the reach of children.

If you are in doubt whether the batteries have been swallowed or introduced into any other part of the body, contact immediately a doctor.

Instructions for Use

- Remove the battery cover on the bottom of the unit.
- Insert 3x AA batteries with the correct polarity into the compartment.
- Close the battery compartment and switch the light on.
- If the light becomes weak and slow insert immediately new batteries.
- Please keep out of reach of little children or pets
- Keep away from water and moisture.



Electric products must not be put into household waste. Please bring them to a recycling centre. Ask your local authorities or your dealer about the way to proceed.

INTRODUCTION

Nous vous remercions pour l'achat de cet ensemble de 3 effets disco

Utilisation

- Ouvrez le compartiment à piles dans le socle du gyrophare.
- Insérez 3 piles LR6 en respectant la polarité.
- Fermez le compartiment et mettez la lampe sous tension au moyen du commutateur sur le côté.
- Lorsque les piles commencent à être usées, la lumière faiblit et le gyrophare tourne lentement. Dans ce cas, remplacez immédiatement les piles.
- Tenez le gyrophare hors de la portée des enfants et des animaux domestiques.
- Tenir à l'abri de l'eau et de l'humidité.

RECOMMANDATIONS POUR LES PILES



Ce pictogramme indique que les piles et batteries usagées ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères, mais déposées dans des points de collecte séparés pour être recyclées.

ATTENTION

Danger d'explosion si les piles ne sont pas remplacées correctement. Ne remplacer que par le même type ou un type équivalent.

AVERTISSEMENT

Ne pas ingérer la pile. Danger de brûlure chimique.

Conserver les piles neuves et usées hors de portée des enfants. Si le compartiment pile ne se ferme pas correctement, cesser d'utiliser le produit et tenir hors de portée des enfants. En cas de doute concernant le fait que les piles pourraient avoir été avalées ou introduites dans une partie quelconque du corps, consulter immédiatement un médecin.



NOTE IMPORTANTE : Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les ordures ménagères. Veuillez les faire recycler là où il existe des centres pour cela. Consultez les autorités locales ou votre revendeur sur la façon de les recycler

BEDIENUNGSANLEITUNG

- Batteriefach auf der Unterseite der Leuchte öffnen.
- 3 AA Batterien polungsrichtig einlegen.
- Deckel schließen und Leuchte mit dem Schalter an der Seite einschalten.
- Wenn das Licht schwach wird und langsamer dreht, müssen die Batterien gewechselt werden
- Das Gerät von Kleinkindern und Haustieren fernhalten.
- Vor Regen und Feuchtigkeit schützen.

HINWEISE FÜR BATTERIEN



Dieses Symbol weist darauf hin, dass verbrauchte Batterien und Akkus nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen, sondern zu separaten Sammelstellen für das Recycling gebracht werden müssen.

ACHTUNG

Bei falsch eingesetzter Batterie besteht Explosionsgefahr. Batterie nur durch eine gleichwertige ersetzen

WARNUNG

Nicht die Batterie verschlucken. Es besteht die Gefahr von chemischen Verbrennungen.

Alte und neue Batterie von Kindern fernhalten.

Wenn das Batteriefach nicht richtig schließt, darf das Gerät nicht mehr benutzt und muss außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.

Wenn Sie Zweifel haben, ob die Batterie verschluckt oder in irgendein anderes Körperteil eingeführt wurde, rufen Sie sofort ärztliche Hilfe



Elektrogeräte gehören nicht in den Hausmüll. Sie müssen in speziellen Betrieben recycelt werden. Wenden Sie sich hierzu an die örtlichen Behörden oder Ihren Fachhändler!

HANDLEIDING

- Open het batterij vak beneden het toestel.
- Plaats 3 AA batterijen met de juiste poling.
- Sluit het deksel en schakel de lamp dmv de schakelaar op de kant aan.
- Indien het licht zwak wordt of langzamer draait, vervang onmiddellijk de batterijen.

- Uit de buurt van kinderen en dieren houden.
- Tegen regen en vochtigheid beschermen.

ADVIES VOOR BATTERIJEN



Dit symbool geeft aan dat gebruikte batterijen en accu's niet bij het huisvuil mogen worden weggegooid, maar moeten worden gedeponeerd in gescheiden inzamelpunten voor recycling.

LET OP: Er is explosiegevaar als de batterij verkeerd is geplaatst. Alleen vervangen door hetzelfde of een vergelijkbaar type.

WAARSCHUWING

Slik de batterij niet in. Gevaar voor chemische brandwonden.

Houd nieuwe en oude batterijen buiten het bereik van kinderen. Als het batterijcompartiment niet goed sluit, stop dan met het gebruik van het product en houd het buiten het bereik van kinderen. Als u twijfelt of de batterijen zijn ingeslikt of in een ander deel van het lichaam zijn ingebracht, neem dan onmiddellijk contact op met een arts.



BELANGRIJK: De elektrische producten mogen niet bij het huisvuil gegooid worden. Gelieve deze te laten recyclen daar waar er centra's hiervoor voorzien is. Raadpleeg de plaatselijke autoriteiten of uw verkoper i.v.m. de manier van recyclen

INSTRUÇÕES

- Retire a tampa da bateria da parte inferior da unidade.
- Insira as 3 pilhas AA com a polaridade orientada correctamente.
- Fecha o compartimento e ligue a unidade.
- Se a unidade tornar-se lenta e fraca, devesa proceder à substituição das pilhas.
- Mantenha o equipamento fora do alcance das crianças pequenas ou animais de estimação.
- Mantenha o dispositivo longe da água e humidade.

RECOMENDAÇÕES PARA PILHAS



Este símbolo indica que as baterias usadas não devem ser descartadas no lixo doméstico, mas sim depositadas em pontos de coleta separados para reciclagem.

ATENÇÃO

Perigo de explosão se as pilhas forem colocadas incorretamente. Substitua apenas pelo mesmo tipo ou equivalente.

AVISO

Não engula a bateria. Perigo de queimaduras químicas.

Mantenha as pilhas novas e velhas fora do alcance das crianças.

Se o compartimento da bateria não fechar corretamente, pare de usar o produto e mantenha-o fora do alcance de crianças.

Se você estiver em dúvida se as baterias foram engolidas ou introduzidas em qualquer outra parte do corpo, entre em contato imediatamente com um médico.



NOTA IMPORTANTE: Produtos eléctricos não deverão ser postos em contentores de lixo caseiros. Por favor, deposite-os em contentores para reciclagem. Questione as autoridades locais ou onde adquiriu o produto sobre como deverá proceder.

UTILIZACIÓN

- Abra el compartimento de las pilas en la base de la sirena.
- Inserte 3 pilas LR6, respetando la polaridad indicada.
- Cierre el compartimento y encienda el equipo mediante el interruptor lateral.
- Cuando las pilas comiencen a estar muy usadas, la luz brillará menos y la sirena girará mas lentamente. En este caso, reemplace inmediatamente las pilas.
- Mantenga el equipo fuera del alcance de los niños y de animales domésticos.
- Mantener protegido del agua y de la humedad.

Recomendaciones para baterías



Este símbolo indica que las baterías usadas no se deben tirar con la basura doméstica, sino que deben depositarse en puntos de recogida separados para su reciclaje.

ATENCIÓN: Peligro de explosión si la Pila se reemplaza incorrectamente. Reemplace solo por el mismo tipo o tipo equivalente.

ADVERTENCIA: Las baterías no deben exponerse a calor excesivo, como la luz del sol, el fuego o similares. Cuando no se vayan a utilizar las baterías internas, quítelas para evitar daños causados por fugas o corrosión. No tire las pilas con la basura doméstica general. Deséchese correctamente de acuerdo con las normativas locales.



NOTA IMPORTANTE: Los productos eléctricos, no pueden ser desechados en la basura habitual. Procure hacerlo reciclar en los lugares apropiados, tales como puntos de reciclado. Consulte con las autoridades locales la manera de proceder al respecto.

INSTRUCTIUNI DE UTILIZARE

- Indepartati capacul bateriei din partea de jos a aparatului.
- Introduceti 3 baterii AA in compartimentul destinat acestora, respectand polaritatea corecta.
- Inchideti compartimentul bateriilor si porniti girofarul.
- Daca lumina devine slaba, schimbati imediat bateriile.
- Va rugam sa nu lasati aparatul la indemana copiilor.
- Feriti de apa si de umezeala.

RECOMANDĂRI PENTRU BATERII



Acest simbol indică faptul că bateriile uzate nu trebuie aruncate cu deșeurile menajere, ci depozitate în puncte separate de colectare pentru reciclare

ATENȚIE: Pericol de explozie dacă bateria este înlocuită incorect. Înlocuiți doar cu același tip sau cu un tip echivalent.

Bateriile nu trebuie expuse la căldură excesivă, cum ar fi soarele, focul sau altele asemenea.

Când bateriile interne nu trebuie utilizate, scoateți-le pentru a evita deteriorarea cauzată de scurgerile sau coroziunea bateriei.

Nu aruncați bateriile cu deșeuri menajere. Aruncați-le corect în conformitate cu reglementările locale.



Produsele electrice nu trebuie reciclate împreună cu gunoiul menajer. Va rugăm să le transportați la un centru de reciclare. Adresați-vă autorităților locale sau furnizorului local despre procedura

NAVODILA ZA UPORABO

- Odstranite pokrov za baterije na spodnji strani enote.
- Vstavite 3x AA baterij pazite na pravilno polarnost v prostoru.
- Zaprite predal za baterije in z stikalom prižgite luč.
- Če svetloba postane šibka in počasna vstaviti takoj nove baterije.
- Prosimo, hranite izven dosega majhnih otrok ali živali.
- Zavarujte pred vodo in vlago.

PRIPOROČILA ZA BATERIJE



Ta simbol označuje, da rabljenih baterij ne smete zavreči skupaj z gospodinjskimi odpadki, ampak jih odložiti na ločenih zbirnih mestih za recikliranje

Baterije se ne smejo izpostavljati prekomerni vročini, kot je sonce, ogenj ali podobno.

Če ne boste uporabljali notranjih baterij, jih odstranite, da se izognete poškodbam, ki jih povzroča puščanje baterije ali korozija.

Baterij ne mečite z gospodinjskimi odpadki. Pravilno odstranite v skladu z lokalnimi predpisi.



Električni proizvodi se ne smejo dati v gospodinjske odpadke. Prosimo, da jih pripeljemo do centra za recikliranje. Vprašajte vaše lokalne organe ali vašega prodajalca o poti naprej.



Imported from China by LOTRONIC S.A.

Avenue Zénobe Gramme 9

B-1480 Saintes

